Copyright is owned by the Author of the thesis. Permission is given for a copy to be downloaded by an individual for the purpose of research and private study only. The thesis may not be reproduced elsewhere without the permission of the Author.

Half the World Away:

A qualitative study exploring migration and motherhood in New Zealand

A thesis presented in partial fulfilment of the requirements for the

degree of

Master of Arts

In

Psychology

At Massey University, Palmerston North, New Zealand/Aotearoa

Ríona Ní Bhroin

2012

Abstract

Migration is a global phenomenon. An estimated 214 million people worldwide have migrated from their countries of origin; 49% of whom are women. Previous research suggests that the juxtaposition of migration and motherhood has a considerable impact on the identity of women, and is associated with social isolation, economic strain and mental health concerns. In New Zealand, 23% of the population of women were born outside the country; despite this, there is limited local research into the impact of migration and motherhood. Half the World Away is a contribution to this gap in psychological research; the project explores the lived experience of migrant mothers in New Zealand. Feminist methodologies guide this research. Stories of migration and motherhood are explored using narrative analysis against the backdrop of La Mestiza metaphor. Half the World Away rejects previous assertions that migrant women become marginal women due to our inability to reconcile psychological conflict caused by migration. It explores how cultural discourses and master narratives split us into (n)either/(n)or and how women negotiate migration and motherhood by adopting pluralistic identities that transcend the conflicting realities of living between two cultures. Half the World Away offers a holistic analysis of experience and challenges dichotomous, linear models of the same by exploring the fluidity of migrant identity against socio-cultural and political spaces. This research offers new knowledge regarding identity, social and economic features of the lived experience of migrant women and mothers in New Zealand, thereby providing a new cultural resource to inform and guide psychological practice.

Acknowledgements

I would like to thank the eight women who took part in this project: Analise, Becky, Cate, Daniella, Emily, Freja, Grace and Hayley. Thank you for meeting me at the hyphens of migration. Thank you for inviting me to walk alongside you and your journeys through migration and motherhood in New Zealand. You have worked with me to produce a harmony of hyphens, rather than a single story. Thank you.

I would like to thank my supervisor, Dr Leigh Coombes. I would like to thank Leigh for her patience and unobtrusive direction in this project- you allowed it to be as it is while pushing me to explore areas I may not have without your support. I would also like to thank Leigh for providing me with the necessary scaffolding to take on this project. It may seem excessive to suggest that an academic paper changed my understanding of life, however, completing 175.720, Advanced Psychology of Women with Dr Leigh Coombes in 2010, did exactly that. I know that this project would not exist if I had not been introduced to the theoretical content of that paper. It moved me. It provided me with an academic framework to understand the conflict I was experiencing as a migrant woman in New Zealand. It pushed me to consider things I never had before. Thank you.

The English translation of my name is Ríona Daughter of Byrne. I am, in fact, daughter of Byrne and daughter of Lynch. I am daughter of the socio-political and cultural spaces and places that I have lived, and the socio-political and cultural spaces and places of the Byrnes and Lynches that went before me. The writing in this

project is a result of these people and places that went before me; they exist in every word that has been produced. Go raibh maith agaibh agus go n-eirí libh.

There are many necessary ingredients in the completion of a project such as a Master of Arts Thesis. I am lucky to have continuous love and support from my fiancé, Todd Baldwin. You are my best friend. This is one of the many projects we have walked together to achieve. Thank you. Financially, the Massey University Masterate Scholarship and the Graduate Women Manawatu Postgraduate Scholarship provided me with support well beyond my own means. Thank you.

Finally, I would like to acknowledge of all the authors whose work I have referenced as part of this project. I would like to thank you for providing me with the necessary stimulation to kindle the fire in the heart of this research.

Table of Contents

Abstractii			
Acknowledgmentsiii			
Table of Contents v			
Introduction 1			
Aim of the Research1			
Justification for the Research1			
Cé a táim? Who am I? Ko Wai Au?2			
Review of Chapters6			
Chapter 1 – Immigration 8			
Immigration: A Global Phenomenon8			
New Zealand and Immigration9			
Psychology and Immigration10			
The Marginal (wo)Man11			
The Marginal (wo)Man and Acculturation Stress12			
Women, Migration and Migration stress13			
Diversity and the Dichotomously Damned15			
'l'm-A-Migrant'16			
La Mestiza, Hybridisation and Hyphenated Identities19			
Chapter 2 – Motherhood and Mothering22			
Psychological Representations of Mothering and Motherhood22			
The Metamorphosis of Motherhood23			
The Myth of Mothering and Motherhood26			
Migration and Culturally Constructed Motherhood28			

	Social Support, Mothering and Motherhood	.28	
	Problem Definition	.31	
Chapter 3- Methodology 35			
	A Feminist Methodology	36	
	My Values and Motivations	.37	
	The Context of Knowledge	.38	
	The Fiction of Fact	.38	
	The Co-production of Knowledge	.39	
	Working the Hyphen	39	
	Anzaldúa's Mestiza Consciousness	.41	
	Narrative Inquiry	.42	
	Narratives and Counter Narratives	.43	
	Representation	.44	
	The Current Research	.48	
	A Note of Caution	.48	
	Method	.49	
Chapter 4- Analysis 55			
	La Coatlicue	.57	
	'Sitting Between Two Chairs'	.58	
	'The Twilight Zone'	.60	
	'World Travellers' and 'The Bubble'	.60	
	Bursting the Bubble: The 'Headfuck'	.62	
	Migration: A journey through Isolation	.63	
	'A Cultural Collision'	.64	

'The Hump'65		
Language: Thinking 'like an English'67		
'Hitting a Brick Wall': Successful Migration70		
The Metamorphosis of Motherhood72		
'There was no home': Negotiating motherhood, identity and migration,		
isolation and loss73		
'It takes a Village to Raise a Child'73		
'Cultural Tyranny': Culturally Constructed Motherhood78		
Cultural tyranny, motherhood, migration and careers79		
Going off the rails: The emotional impact of migration and motherhood81		
Tolerance, Ambiguity and Other forms of Resolution82		
La mestiza: Tolerance and ambiguity, strength and resolution89		
Chapter 5- Discussion 92		
Harmonising Hyphens: Reviewing the aims of the project alongside		
women's stories93		
Harmonising Hyphens across Psychological Literature95		
Half the World Away, Cultural Competencies and Psychology97		
Limitations98		
Personal Reflections		
References 104		
Appendices		